

RATHAUSBRIEF

Informations- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Buttenwiesen

Nr. 330



April 2018



**Liebe Mitbürgerinnen,
liebe Mitbürger,**

vor Kurzem ist auf dem Betriebsgelände der Firma Romakowski ein Feuer ausgebrochen, das eine riesige Rauchwolke zur Folge hatte. Kilometerweit war diese zu sehen. Dank des guten Wetters war die Raucheinwirkung nur auf einen kleineren Bereich unserer Gemeinde beschränkt. In den meisten Fällen

hat die Bevölkerung automatisch richtig reagiert und hat Fenster und Türen geschlossen gehalten. Dank unserer gut ausgebildeten Feuerwehren vor Ort konnte das Ausbreiten des Feuers auf die Produktionsstätten verhindert werden. Der Fleiß unserer Freiwilligen Feuerwehren ist uns allen hier zugutegekommen. Erst im Mai vergangenen Jahres hatten über 100 Feuerwehrleute auf dem Firmengelände der Firma Romakowski einen Ernstfall geprobt. Außerdem wurden bei einer Feuerbeschau der Gemeinde Buttenwiesen bei der Firma die feuerwehrtechnischen Belange geprüft und zum Teil notwendige Nachrüstungen veranlasst. Auch das Zusammenspiel mit den weiteren, angeforderten Feuerwehren aus Wertingen, Höchstädt, Gottmannshofen und sogar der Berufsfeuerwehr aus Augsburg klappte reibungslos.

Diese ständigen Anstrengungen unserer Feuerwehren, das Üben und Trainieren mit der Ausrüstung und der neuen Technik, aber auch die Bemühungen der Gemeinde bei der Anschaffung von Fahrzeugen, Ausrüstungen und Gerätschaften für unsere Feuerwehren haben hier nicht zum ersten Mal Früchte getragen. Unser großer Dank gilt deshalb allen, die sich in der Feuerwehr

verantwortlich fühlen und gewissenhaft viel Freizeit und ihren Dienst in das Wohl der Allgemeinheit stellen. Vor allem unsere Kommandanten tragen hier eine große Verantwortung für die gesamte Bevölkerung unserer Gemeinde.

Aber auch der Leitungsstab, der alles koordinierte, funktionierte reibungslos und professionell! Von der Informationsweitergabe in den Medien, der Veranlassung der Lautsprecherdurchsagen, der Vorbereitung der Kläranlage für den schadlosen Abfluss des Löschschaumes, alles ging gemeinsam mit Feuerwehr, Polizei, THW, Fachbehörden, Firmenleitung und Rettungsdiensten Hand in Hand.

Ich möchte mich hier ausdrücklich noch einmal bei allen Koordinations- und Einsatzkräften bedanken und meinen großen Respekt aussprechen!

Unsere wiedergegründete Wirtschaftsvereinigung hält am Sonntag, dem 6. Mai, eine große Regionalschau mit vielen Attraktionen ab. Bereits in der Vorschau freue ich mich auf dieses große Ereignis in unserer Gemeinde Buttenwiesen. Neben einer Leistungsschau unserer Betriebe werden sich auch viele unserer örtlichen Vereine mit ihrem Angebot präsentieren. Sie als Besucher werden im Herzen von Buttenwiesen die Vielfalt unserer Gemeinde erleben dürfen.

Belohnen Sie dieses Engagement unserer Betriebe und unserer Vereine durch Ihren zahlreichen Besuch.

Ihr

Hans Kaltner
1. Bürgermeister



Standesamtliche Nachrichten

Jubilare des Monats

80. Geburtstag: Hildegard Wiesner, Lauterbach
85. Geburtstag: Betti Hötzl, Buttenwiesen
85. Geburtstag: Helene Lechner, Oberthürheim
85. Geburtstag: Katharina Haas, Frauenstetten
90. Geburtstag: Barbara Miller, Unterthürheim
92. Geburtstag: Leonhard Fischer, Buttenwiesen
93. Geburtstag: Aloisia Link, Pfaffenhofen
93. Geburtstag: Johanna Landes, Lauterbach
93. Geburtstag: Otto Kratzer, Pfaffenhofen

Diamantene Hochzeit

Maria und Kaspar Hirschbeck, Lauterbach

Geburten

- Luisa Böck, Wortelstetten
Leopold Huber, Lauterbach
Lukas Szegedi, Buttenwiesen
Constantin Kink, Buttenwiesen

Eheschließungen

Ariana Dallmaier und Rico Dettlaff, Buttenwiesen

**DIE GEMEINDE BUTTENWIESEN WÜNSCHT ALLEN NEUEN
ERDENBÜRGERN, HOCHZEITSPAAREN UND JUBILAREN
FREUDE, GESUNDHEIT, GLÜCK UND GOTTES SEGEN**



Amtliches

Regenwassernutzungsanlagen u. Eigengewinnungsanlagen zur Wasserversorgung

Alle Eigentümer von Grundstücken, auf denen Regenwassernutzungsanlagen oder Eigengewinnungsanlagen zur Wasserversorgung (Schlagbrunnen, Quelfassungen oder andere Brunnen) vorhanden sind, werden gebeten, dies der Gemeinde Buttenwiesen bis zum **30. April 2018** mitzuteilen.

Regenwassernutzungs- und Eigengewinnungsanlagen sind bei Beachtung der satzungsgemäßen und sonstigen wasserrechtlichen Bestimmungen zulässig.

Als Grundlage für kalkulatorische Zwecke, Wasserbedarfsermittlung zur Sicherstellung der Trinkwasserversorgung, Planung und Bemessung von Wasserversorgungs- und Entwässerungsanlagen, Sicherung der Trinkwasserqualität, Statistik usw. benötigt die Gemeinde folgende Angaben:

- Grundstückseigentümer (Name, Vorname, Telefonnummer)
- Lage des Grundstücks (Straße und Hausnummer)
- Art der Anlage (z.B. Zisterne, Regenwasserspeicher ab 1.000 Liter Speichervolumen, Brunnen, Schlagbrunnen, Quelfassung)
- Nutzungszweck (Gartenbewässerung, Toilettenspülung, Reinigung von Maschinen/Geräten, Sonstiges)
- Wasserzähler vorhanden ja/nein
- Fördereinrichtung (elektrische Pumpe/Handbetrieb/freier Auslauf)

- genutzte Wassermenge im Jahr (gemessen oder geschätzt)
- Jahr der Inbetriebnahme (ungefähr, falls nicht genau bekannt)
- Kosten der Anlage (ungefähr, falls nicht genau bekannt)
- Grund für die Herstellung der Anlage
- Angaben zur Zufriedenheit mit der Anlage

Alle Angaben werden selbstverständlich vertraulich behandelt.

Die Mitteilung kann ohne Formular persönlich, telefonisch (Nebenstelle -20) oder schriftlich (auch per E-Mail carmen.vandervegt@buttenwiesen.de oder Fax-Nebenstelle -50) erfolgen. Es kann auch das auf der Gemeindehomepage abrufbare Formular „*Meldung von Regenwassernutzungsanlagen oder Eigengewinnungsanlagen zur Wasserversorgung.pdf*“ verwendet werden, das bei der Gemeinde zum Ausfüllen bereit liegt und auf Wunsch zugesandt wird.

Wichtiger Hinweis zur Gesundheitsvorsorge:
Zwischen Wasserleitungen einer Regenwassernutzungsanlage oder einer Eigengewinnungsanlage und den Trinkwasserleitungen dürfen keinesfalls Rohrleitungsverbindungen vorhanden sein oder hergestellt werden, auch nicht, wenn in der Verbindung ein Absperrhahn oder ein Rückflussverhinderer eingebaut wäre!

Feldwegebau und Feldwegerückbau in den Verfahrensgebieten zur Flurneuordnung

Feldwegebau und -rückbau in den Verfahrensgebieten zur Flurneuordnung (Lauterbach III, Oberthürheim II, Unterthürheim II, Pfaffenhofen III)

Der Rückbau von Feldwegen durch Mitglieder der Teilnehmergeinschaften ist bis auf Weiteres zu

unterlassen. Informationen zu den vorgesehenen (Rück-) Bauzeiten sind bei den Vorsitzenden der Teilnehmergeinschaften zu erfragen.

Vorschlagslisten für das Amt eines Schöffen für die Kalenderjahre 2019 bis 2023

Die Gemeinden haben in diesem Jahr wieder Vorschlagslisten für das Amt eines Schöffen für die Kalenderjahre 2019 bis 2023 aufzustellen und dem Direktor des Amtsgerichtes Dillingen zu übersenden.

Das Amt eines Schöffen ist ein Ehrenamt. Es kann nur von Deutschen versehen werden. Nach der Bayerischen Verfassung sind alle Bewohner Bayerns zur Übernahme von Ehrenämtern verpflichtet.

Die Vorschlagslisten für das Amt eines Schöffen sollen alle Gruppen der Bevölkerung nach Geschlecht, Alter, Beruf und sozialer Stellung angemessen berücksichtigen. Das verantwortungsvolle Amt eines Schöffen verlangt in hohem Maße Unparteilichkeit, Selbstständigkeit und Reife des Urteils, aber auch geistige Beweglichkeit und – wegen des anstrengenden Sitzungsdienstes - körperliche Eignung.

Da es entscheidend darauf ankommt, für das Amt eines Schöffen Personen zu gewinnen, die für diese Tätigkeit ein besonderes Interesse haben, werden Personen, die sich hierfür bewerben, bei gegebener Eignung nach Möglichkeit berücksichtigt.

Bewerben können sich alle Personen, die in unserer Gemeinde wohnhaft sind, bei Beginn der Amtsperiode das 25. Lebensjahr vollendet haben, jedoch nicht älter als 70 Jahre sind.

Bewerbungen um das Amt eines Schöffen nimmt die Gemeinde Buttenwiesen, Marktplatz 4, 86647 Buttenwiesen bis

Mittwoch, 11. April 2018 entgegen.

Für Rückfragen steht Ihnen Herr Rainer Schechinger unter der Telefonnummer 9999-24 Mail: rainer.schechinger@buttenwiesen.de zur Verfügung.



Aus Gemeinderat und Verwaltung

Bauanträge Zu den nachstehenden Bauanträgen wurde das gemeindliche Einvernehmen erteilt:

- Antrag auf Anbringung von Werbeanlagen von Herrn Stefan Straßer, Marktplatz 6, 86647 Buttenwiesen, auf dem Grundstück Fl.Nr. 102 der Gemarkung Buttenwiesen, Marktplatz 6, 86647 Buttenwiesen
- Antrag auf Errichtung eines Gartengerätehauses von Frau Simone Schweitzer, Badgasse 26, 86647 Buttenwiesen, OT Wortelstetten, auf dem Grundstück Fl.Nr. 73 der Gemarkung Wortelstetten, Badgasse 26, 86647 Buttenwiesen, OT Wortelstetten

Verabschiedungen von zwei Mitarbeitern im Rathaus Buttenwiesen



Frau Kerstin Rössler wurde im März von 1. Bürgermeister Hans Kaltner mit einem Blumenstrauß in die Elternzeit verabschiedet. Sie war nach ihrer ersten Elternzeit einige Monate eine gute Unterstützung für das Bauamt.



Herr Werner Nothofer war seit 01.01.1992 bei der Gemeinde Buttenwiesen beschäftigt. Zuletzt war er als Leiter des Bürgerservice tätig. Ab 01.04.2018 wird er Geschäftsleitender Beamter bei der Stadt Harburg. Bürgermeister Hans Kaltner bedankte sich bei ihm mit einem Blumenstrauß.

Auftragsvergaben für Feuerwehrauto, Bürgerhaus und Leuchtentausch

Der Gemeinderat beschloss mit den LEW einen pauschalierten Leuchtmittel- und Leuchtentauschvertrag abzuschließen. Der Pachtvertrag mit der Dorfladen Lauterbach U.G. über das ehemalige Lagerhaus in Lauterbach wurde neu festgesetzt und bis zum Ende der Laufzeit am 29.02.2028 festgeschrieben.

Außerdem wurde der Auftrag zur Ersatzbeschaffung eines Mehrzweckfahrzeugs für die FFW Buttenwiesen vergeben. Für den Einbau einer Türe beim Bürgerhaus Unterthürheim erhielten die Schreinerei Kurt Beck, Buttenwiesen, den Auftrag über Schreinerarbeiten sowie für die Maurerarbeiten das Baugeschäft Reinhold Müller, Illebad.

Kompromisslösung für Anlieferung von Grüngut am Sammelplatz in Frauenstetten

Der Gemeinderat sprach sich in seiner Januarsitzung gegen die Schließung des Grüngutsammelplatzes in Frauenstetten aus, der nach Mitteilung des AWV aus Platzgründen geschlossen werden sollte.

Deshalb wurde mit dem Abfallwirtschaftsverband Nordschwaben eine Kompromisslösung erarbeitet, um den Gemeindebürgern weiterhin die Möglichkeit zu bieten, Grüngut in Frauenstetten abgeben zu können. Nach diesem Kompromiss werden während der Öffnungszeiten des Recyclinghofes weiterhin Gartenabfälle von Privatpersonen angenommen. Dazu stehen im Recyclinghof zwei Absetzcontainer zur Verfügung.

Verkaufsoffene Sonntage und Märkte in unserer Gemeinde Buttenwiesen

In unserer Gemeinde Buttenwiesen fanden bisher im Jahr regelmäßig drei Märkte statt (Josefmarkt, Dreifaltigkeitsmarkt und Leonhardmarkt). In den letzten zehn bis fünfzehn Jahren wurde der Zuspruch bei diesen Märkten jedoch immer geringer, teilweise kamen überhaupt keine Fieranten mehr. Einzig am Dreifaltigkeitsmarkt ist ein Interesse von Fieranten und Besuchern erkennbar. Die Wirtschaftsvereinigung Buttenwiesen machte sich deshalb seit längerer Zeit Gedanken, wie diese Märkte wieder belebt werden könnten.

Der Vorsitzende der Wirtschaftsvereinigung, Gemeinderat Josef Hofer, reichte deshalb den Antrag ein, den reguläre Markttermin „Dreifaltigkeitsmarkt“ vom ersten Sonntag nach Pfingsten auf den zweiten Sonntag vor Pfingsten und damit verbunden eventuell auch den Namen des Marktes zu ändern. Die Mitglieder des Einzelhandels haben die Markttermine auch nicht mehr als Markt, sondern als „Verkaufsoffenen Sonntag“ beworben, da das klassische Marktgeschehen kaum bzw. gar nicht mehr stattfand.

In seiner Begründung des Antrages schilderte der Vorsitzende der Wirtschaftsvereinigung die mehrfach diskutierte Problematik. Die Wirtschaftsvereinigung möchte sich auf die Wiederbelebung des Dreifaltigkeitsmarktes konzentrieren. Allerdings liege der Termin mitten in der Pfingstferienzeit, was sich aufgrund des veränderten Urlaubsverhaltens ungünstig auswirke. In der Wirtschaftsvereinigung sei der Gedanke gewachsen, den Markt für unsere regionalen Wirtschafts- und Handwerksleistungen, die im Vollerwerb- im Nebenerwerb, aber auch von privaten Personen als Hobby geleistet werden als jährlich sich wiederholendes Schaufenster zu etablieren.

Das Konzept soll durch ein Rahmenprogramm eingefasst sein, das möglichst alle Bürger, d. h. auch Familien mit Kindern, Senioren etc. anspricht. Der neue Markt soll langfristig viele Vereine aus der Gesamtgemeinde mit einbinden, so dass sich zu diesem Termin die Gemeinde jährlich als Ganzes – als Gesamtgemeinde – präsentiert und auch von außen als ein Markt der Gesamtgemeinde Buttenwiesen wahrgenommen wird, der attraktiv genug ist, um einen sicheren Besucherstamm anzulocken.

Das langfristige Ziel der Wirtschaftsvereinigung ist, von den ortsansässigen Ausstellern möglichst viele auf Dauer für die regelmäßige Teilnahme zu

Hackschnitzelfähige Holzabfälle können weiterhin auf dem befestigten Bereich des Grünsammelplatzes abgelagert werden.

Größere Mengen, die nicht in die Absetzcontainer passen, sowie die gesamten Grüngutabfälle der Gemeinde Buttenwiesen sollen jedoch an die Grüngutsammelstelle in Wertingen geliefert werden.

Herr Gerhard Wiedemann, Werkleiter des Abfallwirtschaftsverbandes Nordschwaben, erläuterte dem Ratsgremium diese vereinbarte Vorgehensweise in der Februarsitzung.

überzeugen, um den Besuchern auch die Breite des Angebotes und Leistungen der Gemeinde Buttenwiesen zeigen zu können. Deshalb müsse es für die regionalen Aussteller, die keine Ausstattung für solche Auftritte haben, einfach, komfortabel und in gewissem Maße auch witterungsbedingt sicher sein, sich an diesem Marktsonntag zu beteiligen.

Um das Wiederbeleben des Marktes in dieser Form zu ermöglichen, muss die Wirtschaftsvereinigung entsprechend Leistung und Geld investieren. Deshalb ist es wichtig, betonte Vorsitzender Hofer, dass zum Markttermin möglichst viele Aussteller, ehrenamtliche Helfer der WV wie auch anderer Vereine sowie Besucher sich nicht im Pfingsturlaub befinden, sondern in normalen Arbeitswochen erreichbar sind.

Das neue Marktkonzept könnte ab dem kommenden Jahr umgesetzt werden.



Zur Vorbereitung der Planung und der Information der Marktbesucher wurden die

Mitglieder des Gemeinderats gebeten, bis spätestens Ende März 2018 Vorschläge zur Namensgebung bei der Gemeindeverwaltung einzureichen.

Bei der anschließenden Beratung erläuterte 1. Bürgermeister Hans Kaltner, dass der Dreifaltigkeitsmarkt traditionell am Dreifaltigkeitstag stattfindet und sich am Patrozinium der Kirche orientiere. Es wäre laut Aussage von Pfarrer Klaus Ammich auch das Interesse der Kirche, den Markt in dieser Tradition fortzuführen, zumal der von der Wirtschaftsvereinigung vorgeschlagene Termin mit den weißen Sonntagen zwischen Ostern und Pfingsten kollidiere. Zu berücksichtigen sei auch, dass die Fieranten in der Regel mehr als ein Jahr im Voraus ihre Teilnahme an Märkten planen, vermerkte 2. Bürgermeister Christian Knapp.

Der Gemeinderat stimmte nach eingehender Diskussion dem Antrag der Wirtschaftsvereinigung Buttenwiesen zu, den Dreifaltigkeitsmarkt zukünftig auf den zweiten Sonntag vor Pfingsten zu verlegen.

Im Jahr 2018 wird der Dreifaltigkeitsmarkt Übergangsweise noch am ursprünglichen Termin (27.05.2018) durchgeführt. Am 06.05.2018 findet eine von der Wirtschaftsvereinigung vorbereitete Veranstaltung als reine Gewerbeschau statt.



Bürger aktiv

Kameradschaftsnachmittag mit Hoigarta-Muse und Helmut Storr: Sonntag, 8. April

Einladung **Eintritt frei!**

Alle Bürgerinnen und Bürger aus Frauenstetten und Hinterried laden wir herzlich zu einem gemütlichen Kameradschaftsnachmittag bei Kaffee und Kuchen ein!

Sonntag, 08. April 2018, 14.00 Uhr, Schützenheim

Zur Unterhaltung spielt und singt die Binswanger „Hoigarta-Muse“ und Helmut Storr liest aus seinen Büchlein.

Auf Ihr Kommen freut sich der Krieger- und Soldatenverein Frauenstetten.

Alle Bürgerinnen und Bürger aus Frauenstetten und Hinterried lädt der Krieger- und Soldatenverein Frauenstetten am

**Sonntag, 8. April 2018, um 14:00 Uhr,
ins Schützenheim Frauenstetten**

zu einem gemütlichen Kameradschaftsnachmittag bei Kaffee und Kuchen ein.

Zur Unterhaltung spielt die Binswanger „Hoigarta-Muse“ und Helmut Storr liest aus seinen Büchlein.

Ideen und Mitgestalter für unser neues Kinderferienprogramm 2018 gesucht!



Der Frühling hat begonnen, der Sommer ist nicht mehr weit – und somit gehen die Planungen für das diesjährige Ferienprogramm der Gemeinde Buttenwiesen langsam wieder los.

Für die tatkräftige Unterstützung im Jahr 2017 möchte sich die Gemeinde bei allen Mitwirkenden recht herzlich bedanken. Diese erfolgreiche Kooperation soll auch in diesem Jahr wieder fortgesetzt werden. Natürlich sind auch neue Ideen und neue Mitgestalter herzlich willkommen!

Um eine rechtzeitige Planung durchführen zu können, bitten wir Sie entweder per E-Mail an Marco.Wohlauf@Buttenwiesen.de oder telefonisch 08274 9999-29;

Montag: 09:00 Uhr – 13:00 Uhr;
Donnerstag 14:00 – 18:00 Uhr

Ihr Vorhaben und den angedachten Termin mitzuteilen. Herzlichen Dank für Ihr Mitwirken!

Die Sommerferien 2018 sind vom
30.07.2018 bis 10.09.2018.

Neuerung bei der Anmeldung für Ihr Kind zum Ferienprogramm!

In diesem Jahr haben wir die Anmeldung auf ein Online-Verfahren umgestellt. Wir wollen damit die Anmeldung bequemer und stressfreier gestalten.

Auf der Startseite der Gemeinde Buttenwiesen wird hierfür ein Link eingerichtet!



Um sich für eine oder mehrere Veranstaltungen anzumelden, ist es erforderlich, dass sich die Eltern im System über den **Punkt „Anmeldung“ registrieren**. Es sind alle abgefragten Punkte auszufüllen (inkl. der Kontoverbindung). Sie sehen dann sofort, bei welcher Veranstaltung das angemeldete Kind teilnehmen kann.

Falls jemand keine Möglichkeit zur Online-Anmeldung hat, kann die Anmeldung auch persönlich im Rathaus (Bürgerbüro) abgegeben werden. Genauere Informationen folgen.

BUTTENWIESEN
erleben

Siegerehrung beim 48. Raiffeisen-Jugendwettbewerb – Kinder zeigten Erfindergeist



Siegerprämierung beim 48. Internationalen Jugendwettbewerb

Unter dem Motto „Erfindungen verändern unser Leben“ startete der Internationale Jugendwettbewerb „jugend creativ“ in seine 48. Runde. Die Raiffeisenbank Unteres Zusamtal eG lud traditionell alle Schülerinnen und Schüler der Ulrich-von-Thürheim Grundschule Buttenwiesen ein, mit einem originellen Bild – passend zum Thema des Wettbewerbs - dabei zu sein.

Jährlich nehmen fast eine Million Kinder und Jugendliche an „jugend creativ“ teil. Der Jugendwettbewerb zählt zu den größten weltweit. Er findet in Deutschland, Finnland, Frankreich, Italien (Südtirol), Luxemburg, Österreich und der Schweiz statt.

„jugend creativ“ bietet jungen Menschen ein Experimentierfeld für ihre Kreativität. Dabei sind besonders Originalität und Fantasie gefragt.

Die Raiffeisenbank Buttenwiesen lud alle Sieger und Siegerinnen der jeweiligen Jahrgangsstufen mit ihren Eltern und Geschwistern zur Preisverleihung mit Kaffee und Kuchen ein. Neben Rektor Michael Bachmaier, Konrektorin Sybille Krause und den Lehrerinnen Christl Sand und Anika Herrmann besuchte auch der 2. Bürgermeister Christian Knapp die Veranstaltung.

Unter 224 Bildern sicherten sich 14 Kinder die wertvollen Hauptpreise:

1. Klasse:

Maja Rauch, Jonathan Seibert,
Phoebe Noglik

2. Klasse:

Sarah Almer, Anna Manhardt,
Magdalena Jung, Sophie Hoffmann

3. Klasse:

Leonard Bednar, Sarah Fröhlich, Jessica
Link, Marie Weber

4. Klasse:

Florian Bantel, Jannik Leier, Philipp Greiner

Alle Schüler und Schülerinnen wurden mit einem Trostpreis für ihre kreativen Werke belohnt.

Bewegung, Urkunden und Medaillen für die stolzen Knaxiade-Teilnehmer



Der Kindergarten Regenbogen hat auch dieses Jahr wieder an der Knaxiade teilgenommen. Jede Gruppe nahm sich dafür einen Vormittag Zeit, den sie in der Turnhalle der Gemeinde verbrachte. Dort waren Stationen aufgebaut: Die Kinder absolvierten einen Übungsparcours und erlebten einen gelungenen Bewegungstag. Die Kinder wurden dabei von Knaxiadefiguren „Didi, dem Jongleur“ oder „Steuerbert, dem Muskelprotz“ und anderen begleitet. Dieser Tage fand die Siegerehrung im Kindergarten mit dem Hauptsponsor, der Sparkasse, statt.

Jedes Kind nahm auf dem Siegerpodest die Urkunde und die rote Medaille von Frau Stock entgegen. Mit

einem großen Applaus wurde die Leistung eines jeden honoriert. Zum Abschluss gab es noch ein Siegebild mit Frau Stock. Die Medaille und die Urkunde trugen alle Kinder stolz nach Hause.



Biblische Geschichten im Kindergarten Regenbogen Lauterbach



Wie schon zur Tradition geworden, besuchte auch heuer Pfarrer Kotonski den Kindergarten Regenbogen vor Ostern. Die Kinder waren begeistert, den

Kirchenmann, den sie schon öfter getroffen haben, zu sehen. Sie hatten ihm viel zu erzählen, sodass zuerst eine kleine Erzählrunde entstand. Pfarrer Kotonski erzählte dann zwei biblische Geschichten, die vom guten Hirten und die von der Segnung der Kinder. Die Kinder durften mit Gesten und Bewegungen diese begleiten. Beide Geschichten wurden zum besseren Verständnis wiederholt. Im Anschluss wurden die Erzählungen von den Kindern in Szenen nachgespielt. Zu guter Letzt segnete Pfarrer Kotonski die Kindergartenkinder. Sie waren traurig darüber, dass der „geistliche Besuch“ schon so schnell vorbei war. Die Kinder und das Team des Kindergartens freuen sich schon auf das nächste Mal.

Förderlehrerein Lieselotte Seibert in den Ruhestand verabschiedet



Förderlehrerin Lieselotte Seibert verabschiedete sich inmitten einer Schülerschar von der Ulrich-von-Thürheim-Grundschule in den wohl verdienten Ruhestand.
Foto: Anika Hermann

Zur Verabschiedung von Förderlehrerin Lieselotte Seibert, die nach 19 Jahren Schuldienst in den Ruhestand geht, ließ sich das Lehrerkollegium der Ulrich-von-Thürheim Grundschule viel einfallen. Die Schüler hatten fleißig geprobt und viele Kinder leisteten ihren Beitrag bei der Verabschiedung.

Den Start taten die Schülerinnen Hannah Dähmcke und Mia Gentner aus der Klasse 4b auf ihren Saxophonen mit den Stücken „Karibisches Duett“ und „Mexikanisches Volkslied“. Mit „Sie tat der Schule viel mit hohem Bildungsziel“ brachte die Chorklasse 1b ein selbst geschriebenes Lied unter Leitung ihrer Klassenlehrerin Elisabeth Havelka zur Aufführung. „Blumige Wünsche“ gaben ihr Konrektorin Sybille Krause und die Kinder der Klasse 2b mit auf den Weg. Das irische Segenslied „Möge die Straße uns zusammenführen“ sangen die Klassen 4a und 4b unter musikalischer Leitung von Rektor Michael Bachmaier, begleitet durch die Schülerinnen Emilia Lösch, Anna Gebauer, Franziska Braun und Annika Burkhard auf ihren Violinen. Abgerundet wurden die künstlerischen Beiträge durch die Uraufführung der neuen Schulhymne der Ulrich-von-Thürheim-Grundschule. Text und Melodie stammen aus der Feder von Frau Elisabeth Havelka.

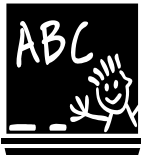
Die Aula der Grundschule war voller Gäste. Neben den Kindern waren ehemalige Kollegen, das Lehrerkollegium, Frau Sonja Pest als Vertretung des Elternbeirats und 1. Bürgermeister Hans Kaltner unter den Gästen. Schulleiter Michael Bachmaier erinnerte an Lieselotte Seibert, die neben ihrer Förderlehrertätigkeit, Streitschlichter ausgebildet, die Bücherei vorbildlich organisiert, die Lernwerkstatt mit aufgebaut und viele andere wertvolle Dinge an der Schule geleistet habe. Bürgermeister Kaltner und Elternbeiratsvorsitzende Pest dankten der verdienten Lehrerin für ihr Wirken an der Schule. Beide wünschten Frau Lieselotte Seibert und ihrer gesamten Familie alles Gute und viel Gesundheit für die Zukunft.

So reich beschenkt mit guten Worten, Liedern, Blumen und Aufmerksamkeiten, darunter auch dem Text des eigens für sie komponierten Liedes, konnte Lieselotte Seibert ihre Rührung schwer verbergen. Sie zeigte sich überwältigt von den wunderschönen Beiträgen. In ihren Schlussworten erinnerte sie an den Spruch Senecas, der sie ihre gesamte Schulzeit begleitet hat und welchen sie den Anwesenden mit auf den Weg geben wollte: „Nicht weil es schwer ist, wagen wir es nicht, sondern weil wir es nicht wagen, ist es schwer.“



Verschiedenes

Schuleinschreibung an der Ulrich-von-Thürheim Grundschule: 11. April 2018



Die **Schuleinschreibung** für das Schuljahr 2018/2019 findet statt am:

Mittwoch, 11. April 2018
ab 14:00 Uhr
im Schulgebäude der
Ulrich-von-Thürheim-
Grundschule Buttenwiesen
Mohnfeld 15

Richtlinien: Anzumelden sind alle Kinder, die im kommenden Schuljahr erstmals schulpflichtig werden. Schulpflichtig werden alle Kinder, die ihren gewöhnlichen Aufenthalt in Bayern haben und

am 30. September 2018 sechs Jahre alt sind oder bereits einmal zurückgestellt wurden.

Die Pflicht zur Schulanmeldung besteht auch dann, wenn Sie beabsichtigen, Ihr Kind vom Besuch der Grundschule zurückstellen zu lassen.

Kinder, die im Oktober, November und Dezember 2012 geboren wurden, können auf Antrag der Erziehungsberechtigten eingeschult werden.

Ab Januar 2013 geborene Kinder benötigen zur Einschulung ein schulpsychologisches Gutachten.

Unterlagen: Die Eltern der zukünftigen Erstklässler werden gebeten, mitzubringen:

- Geburtsurkunde oder Familienstammbuch
- ggf. Sorgerechtsbeschluss
- Mitteilungsbogen des Gesundheitsamtes über Schuleingangsuntersuchung
- ggf. Zurückstellungsbescheid

Bei Rückstellungswünschen und vorzeitigen Einschulungswünschen sowie für sonstige Rückfragen und Informationen:

Ulrich-von-Thürheim-Grundschule Buttenwiesen
Am Mohnfeld 15, Pfaffenhofen
Telefon: 08274 99 73 37 0
Fax: 08274 99 73 37 50
Email: schule@gs-butenwiesen.de

Ablauf: Die Einschreibung findet in Gruppen statt. Termine werden Ihnen schriftlich mitgeteilt. Während Ihr Kind an einem Unterrichtsspiel teilnimmt, erledigen Sie die notwendigen Formalitäten.

Pflege ist Kunst! Pflegevernissage: Donnerstag, 12. April 2018 in Altenpflegeschule

Am Donnerstag, 12. April 2018, findet von 13:00 bis 19:00 Uhr an der BRK-Berufsfachschule für Altenpflege Wertingen wieder ein Tag der offenen Tür statt. Alle Interessierten sind hierzu herzlich eingeladen!



Großes Augenmerk liegt aber auf dem anderen Teil der Ausstellung, der angewandten Pflegekunst. Da gibt es die körperliche Pflegekunst, wie die Kunst der Essenseingabe, der richtigen Lagerung oder der Körperhygiene. Neben den körperlichen Aspekten kommt auch die Kunst der Seelenpflege nicht zu kurz. Diese können die Besucher im Wohlfühlzimmer oder beim Barfußweg selbst erfahren. Ebenso die Kunst der geistigen Pflege, die zu einer ganzheitlichen Pflege natürlich dazu gehört, z. B. bei einer 10-Minuten-Aktivierung.

Dies und noch vieles mehr gibt es auf der Pflegevernissage zu sehen bzw. zu erfahren.

Ein Besuch lohnt sich!

Berufsfachschule für Altenpflege und Altenpflegehilfe Wertingen

Pestalozzistraße 5
86637 Wertingen

☎ 08272 4946

Email: info@brk-altenpflegeschule.de

Internet: www.brk-altenpflegeschule.de



**Bayerisches
Rotes
Kreuz**

Pflege ist nach der Definition der Weltgesundheitsorganisation WHO sowohl eine Kunst als auch eine Wissenschaft. Den Aspekt der Kunst haben die Schüler und Schülerinnen der Klassen AP 13 und APH 13 der Wertinger Altenpflegeschule in ihrer Pflegevernissage aufgegriffen und beleuchtet.

So werden in einem Teil der Ausstellung Kunstwerke zu sehen sein, die die Schüler selbst geschaffen haben. Bilder werden im Unterricht gerne als Mittel verwendet, um den Auszubildenden schwierige Themen näher zu bringen: Wie funktioniert z. B. ein Blasenkatheter? Wie fühlt sich Schmerz an? Künstlerisch gestalten die Schüler auch Scherenschnitte zu verschiedenen Krankheitsbildern wie Morbus Parkinson, Multipler Sklerose, Adipositas etc.



Ausbildung zum 01.09.2018
Altenpfleger/in - dreijährig
Pflegfachhelfer/in (Altenpflege)
(einjährige Ausbildung)

Newsletter des Wasserwirtschaftsamtes: Kernbohrungen abgeschlossen

Um Sie über die laufenden Entwicklungen rund um das Hochwasserschutz Aktionsprogramm an der Schwäbischen Donau zu informieren, bietet das Wasserwirtschaftsamt Donauwörth einen Newsletter an.



Durchführung einer Kernbohrung im Februar 2018,
Quelle: WWA Donauwörth

Kernbohrungen im Donau-Ried für das Grundwassermodell abgeschlossen

Seit Dezember 2017 war ein durch das WWA Donauwörth beauftragtes Bohrunternehmen im Donau-Ried tätig, um so genannte Kernbohrungen mit über 10 m Tiefe durchzuführen. Diese Bohrungen reichen bis zur Unterkante des Grundwasser leitenden Kiesel. Ein Teil der Bohrungen wurde zu Grundwassermessstellen ausgebaut. Wie in den anderen Grundwassermessstellen werden auch hier automatische Datensammler eingebaut. Diese vergrößern das bereits über 100 Grundwassermessstellen umfassende Sondermessnetz für das Aktionsprogramm.

Die Kernbohrungen sind Teil der umfangreichen Erkundungskampagne und liefern weitere, wichtige Daten über den Untergrund.

Verleih des Geschirrmobils unserer Gemeinde – Anfragen und Reservierungen

Das Geschirrmobil unserer Gemeinde Buttenwiesen kann komplett mit Planenaufbau, Spülzeile, Spülmaschine, Frischwasserschlauch und Abwasserschlauch sowie Geschirr- und Besteckteilen geordert werden. Grundsätzlich können auch Geschirr- und Besteckteile in 50er-Sets einzeln ausgeliehen werden. Die Preise richten sich dabei nach einer Grund- und Tagespauschale sowie der Menge.

Formulare für Bauanträge, Abbruchanzeigen, Vordrucke zu baulichen Vorhaben

Da die Gemeinde immer wieder Anfragen zu Bauantragsformularen, Abbruchanzeigen, Abstandsflächenübernahmen und andere Vordrucke zu baulichen Vorhaben erhält, gibt die Bauverwaltung nachstehende Hinweise:

Grundschutz und ungesteuerter Rückhalt an der Schwäbischen Donau

Entlang der Schwäbischen Donau sind im Ergebnis der Bedarfsplanung aus 2016 sechs ungesteuerte Rückhalteräume vorgesehen. Zwei dieser ungesteuerten Rückhalteräume sollen gleichzeitig den Grundschutz für die Anlieger-Kommunen nördlich der Donau unterstützen. Alle ungesteuerten Rückhalteräume dienen der Bereitstellung von Raum für die Donau, der ökologischen Aufwertung und der Vernetzung zwischen Fluss und Aue.

Die technischen Untersuchungen und die Umweltplanungen zu diesen ungesteuerten Rückhalteräumen und auch zu den gesteuerten Rückhalteräumen / Flutpoldern wurden im November 2017 an eine Arbeitsgemeinschaft aus mehreren Ingenieurbüros vergeben. Diese untersuchen aktuell die Standortbedingungen und die für alle sechs Rückhalteräume differenziert aufzustellenden Ziele. Die Abgrenzungen für die Rückhalteräume werden in den nächsten Untersuchungsschritten bzw. sukzessive in den nächsten Monaten ermittelt und dann in die Offene Planung, d.h. die Abstimmung mit der Region, einbezogen.

Grundschutz an den Donau-Zuflüssen geht voran

Ein Beispiel für die umfangreichen Aktivitäten im Grundschutz ist die Verbesserung des Hochwasserschutzes an der Zuzam für die Stadt Wertingen. Im Jahr 2017 wurde eine Machbarkeitsstudie zum Hochwassergrundschutz abgeschlossen. Als nächster Schritt steht die Weiterführung der Planung als Grundlage für ein Planfeststellungsverfahren an. Durch geplante ökologische Aufwertungen an den Gewässern und die aktive Einbindung städtebaulicher Aspekte tragen die Hochwasserschutzmaßnahmen zusätzlich zu einer dauerhaften nachhaltigen Steigerung der Naherholungsqualität bei.

Weitere Informationen erhalten Sie auf der Internetseite des Wasserwirtschaftsamtes und bei der Anmeldung zum Newsletter:

www.wwa-don.bayern.de

Anfragen und Reservierungen nimmt

Frau Beate Meitinger, ☎ 0151 2684 0058

entgegen.

Sie kümmert sich um die gesamte Abwicklung.

Eine rechtzeitige telefonische Reservierung empfiehlt sich. Ebenso bitten wir darum, vereinbarte Termine einzuhalten.

<http://www.stmi.bayern.de/buw/baurechtundtechnik/bauordnungsrecht/bauantragsformulare/index.php>

Sie gelangen damit auf die Seite „**Bauen und Wohnen**“ des Bayerischen Staatsministeriums des Innern, für Bau und Verkehr, wo alle aktuellen amtlichen Formulare zu baulichen Vorhaben abrufbar sind.

Klicken Sie links unten auf dieser Seite auf das blaue Feld **Formulare >**. Dann können Sie das gewünschte Formular auswählen und ausdrucken oder herunterladen. Je nach Ihrer persönlichen Softwareausstattung können die Formulare teilweise auch online ausgefüllt und ausgedruckt werden.

Eine weitere Möglichkeit, an diese Formulare zu kommen, besteht über die Homepage des Landratsamtes Dillingen an der Donau z. B. über folgenden Link:

<https://www.landkreis-dillingen.de/index.php?id=16,32&suche=Bauantrag>

Soweit Sie einen qualifizierten Planer für Ihr Bauvorhaben beauftragen, wird dieser die erforderlichen Formulare für Sie besorgen und ausfüllen.

Fünf Jahre SeniorenGemeinschaft – eine Erfolgsgeschichte



Die neue Vorstandschaft der SeniorenGemeinschaft Wertingen-Buttenwiesen startete kürzlich mit der Mitgliederversammlung in die nächsten zwei Jahre: Bürgermeister Willy Lehmeier, Wertingen (von links); Ludwig Deisenhofer, Beisitzer; Hans Josef Berchtold, Vorsitzender; Christine Steimer, Schriftführerin; Manfred Hartl, stellvertretender Vorsitzender; Dr. Karl-Heinz Petschauer, Beisitzer; Gertraud Krakowka, Beisitzerin; Herbert Hildner, Kassier; Bürgermeister Hans Kaltner, Buttenwiesen. Foto: SeniorenGemeinschaft/Dr. Petschauer

Im Rahmen der ordentlichen Jahresmitgliederversammlung, die am 13. März 2018 im Foyer der Wertinger Stadthalle stattfand, wurde vom Vorsitzenden Hans-Josef Berchtold nicht nur über die Aktivitäten des vergangenen Jahres berichtet, ein Kassensturz vorgenommen und der Vorstand entlastet, sondern es fanden auch turnusgemäß Neuwahlen statt. Alle Vorstandsmitglieder, die sich zur Wahl stellten, wurden in ihren Ämtern bestätigt. Neu bestellt wurden der stellvertretende Vorsitzende sowie eine Beisitzerin.

Der Abend bot aber auch noch einen besonderen Anlass zum Feiern. Es war auf den Tag genau fünf Jahre her, als am 13. März 2013 im Festsaal des Wertinger Rathauses die SeniorenGemeinschaft als Verein gegründet wurde – am selben Tag, an dem auch Kardinal Franziskus in Rom zum Papst gewählt wurde. In seiner Festrede ging Gründungsmitglied und Vorsitzender Hans-Josef Berchtold auf das in den vergangenen fünf Jahren Geleistete ein. Dabei betonte er bei seinem Rückblick, dass der Bekanntheitsgrad des Vereins durch gezielte Pressearbeit, durch mehrere Info-Stände sowie durch die Vorstellung des Vereins bei Bürgerversammlungen deutlich gesteigert werden konnte. Von 32 Gründern wuchs der Verein in den vergangenen fünf Jahren rasant und zählt heute über 330 Mitglieder.

Als eine der größten Leistungen des Vereins bezeichnete der Vorsitzende die über 4.300 Stunden, die in den vergangenen fünf Jahren von den hilfsbereiten Senioren erbracht wurden, um unterstützungsbedürftigen Mitgliedern ein sorgenfreies Leben in gewohntem Umfeld zu sichern. Dabei erstreckte sich der Service von Vermittlung von Fahrdiensten, über das Verrichten von Garten- oder Haushaltsarbeiten bis hin zu empathischen Gesprächen.

Zum Erfolg hätten aber auch die gut besuchten Mitgliedertreffen beigetragen. Dabei wurden brisante und aktuelle Themen für die Senioren in Vorträgen mit qualifizierten Referenten angeboten. Der Bogen spannte sich dabei von der „stillen Gefahr – dem Bluthochdruck“ über „Risiken und Nebenwirkungen von Medikamenten“ bis hin zu „Vorsorgevollmacht“, „Patientenverfügung“ und „Testament“.

Das großartige Engagement und die positive Entwicklung des Vereins in den vergangenen Jahren blieb aber auch der Staatsregierung in München nicht verborgen. Als „soziales Leuchtturmprojekt“ erhielt der Verein für sein vorbildliches Wirken in der ehrenamtlichen Nachbarschaftshilfe den „Bayerischen Sozialpreis 2016“ von Dr. Markus Söder überreicht.

Wertingens Bürgermeister Willy Lehmeier bestätigte dem Verein in seiner Laudatio eine vorbildliche Umsetzung des „Seniorenpolitischen Gesamtkonzeptes des Landkreises Dillingen“. Zudem konnte er an diesem Abend mehreren Vereinsmitgliedern die „Ehrenamtskarte der Stadt Wertingen“ für ihr außerordentliches Engagement überreichen.


Zum Schluss erinnerte der Bürgermeister der Großgemeinde Buttenwiesen, Hans Kaltner, in seinem Grußwort an den wichtigen Zusammenschluss der „Bürger-für-Bürger-Nachbarschaftshilfe“ mit der „SeniorenGemeinschaft Wertingen“ im Jahre 2016. Damit würde der Verein professionelle Seniorenhilfe für das gesamte Zusamtal – von Villenbach bis Lauterbach – anbieten. Kaltner freute sich aber auch über die Wahl von zwei Senioren aus Frauenstetten in den Vorstand des Vereins. Der Abend klang mit einem kleinen Stehempfang und angeregten Gesprächen aus.





Von Bürgermeister Willy Lehmeier (rechts) wurden die Ehrenamtskarten an (von links) Peter Steimer sowie Janos und Erna Hernadi überreicht. Auf dem Bild fehlen Sybilla Lechner und Hannelore Berchtold. Foto (SeniorenGemeinschaft/Dr. Petschauer:



Vereinsmitteilungen und Termine

Termine von März und April 2018		
28.03.18	19:00 Uhr	Ortsversammlung Raiffeisenbank Unteres Zusamtal eG, Gasthof Müller in Illemad
29.03.18	17 Uhr – 20 Uhr	Blutspendetermin, Blutspendedienst des BRK, Bürgerhaus Unterthürheim, Am Bürgerhaus 11 (frühere Bezeichnung: Pfarrstraße 16) 
06.04.18	14:00 Uhr	Frühjahrsversammlung, VdK-Ortsverband Buttenwiesen, Gasthaus „Grüner Baum (Mengele) Buttenwiesen, Vorträge von Kreisvorstand Georg Böck und Seniorengemeinschaft Wertingen-Buttenwiesen
07.04.18	08:00 Uhr	Arbeitsdienst an der Kneippanlage Stadelbach, Fischergilde Illemad/Lauterbach
07.04.18	19:30 Uhr	Preisverteilung vom Zusampokalschießen im Schützenheim Buttenwiesen
07.04.18	20:00 Uhr	2. Zusam(men) Tanz-Vergnügen, TSV Pfaffenhofen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
08.04.18	19:00 Uhr	Generalversammlung, Musikverein Blaskapelle Unterthürheim e.V. im Musikheim beim Bürgerhaus Unterthürheim
10.04.18	19:30 Uhr	BRK-Bereitschaft: Ausbildung/Übungsabend; Feuerwehrgerätehaus in Buttenwiesen Interessenten zum „Schnuppern“ herzlich willkommen → nächster Übungsabend: 8. Mai
11.04.18	ab 14:00 Uhr	Schuleinschreibung für das Schuljahr 2018/2019 an der Ulrich-von-Thürheim-Grundschule Buttenwiesen, Am Mohnfeld 15
11.04.18	15:00 Uhr	Mitgliedertreffen der SeniorenGemeinschaft Wertingen-Buttenwiesen mit Vortrag: „Unsere Netzwerkpartner stellen sich vor“ (ASB / AWO / PROMEDICA / Senioren-Zentrum St. Klara), Landgasthof Stark, Gottmannshofen
12.04.18		Vorträge und Seminare der Agentur für Arbeit Donauwörth Zirgesheimer Str. 9, 86609 Donauwörth, ☎ 0906 788-316 12.04.2018 Das persönliche Vorstellungsgespräch 19.04.2018 Ich übe mein Vorstellungsgespräch (Anmeldung erforderlich!) 17.05.2018 Der erste Eindruck ist entscheidend – nicht nur beim Vorstellungsgespräch! 29.06.2018 Arbeitsrecht Veranstaltungsort: Agentur für Arbeit Donauwörth, Berufsinformationszentrum, Zirgesheimer Straße 9, 86609 Donauwörth Ansprechpartnerin: Jessica Graf, Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt bei der Agentur für Arbeit Donauwörth
12.04.18	ab 13 Uhr bis 19 Uhr	BRK-Berufsfachschule für Altenpflege Wertingen: Tag der offenen Tür: Pflege ist Kunst und Wissenschaft – Einblicke in die angewandte Pflege und Ausstellung mit Kunstobjekten der Schüler/innen zum breiten Spektrum der Altenpflege von 13:00 bis 19:00 Uhr: Alle Interessierten sind hierzu herzlich eingeladen!

13.04.18	19:30 Uhr	Hurga Club-Dartturnier, Clubheim Unterthürheim
13.04.18	19:30 Uhr	Generalversammlung mit Neuwahlen, OGV Buttenwiesen, mit Vortrag von Reinhold Sing, Gasthof Grüner Baum Buttenwiesen
14.04.18		Altkleider- und Altpapiersammlung in Buttenwiesen, Frauenstetten und Lauterbach,
15.04.18	14:00 Uhr	Außerordentliche Mitgliederversammlung, Kameraden- und Soldatenverein Pfaffenhofen, Schützenheim Pfaffenhofen
15.04.18	17:00 Uhr	Jahreskonzert, Blaskapelle Unterthürheim, Turnhalle Pfaffenhofen
15.04.18	20:00 Uhr	Nichtöffentliche Jagdgenossenschafts-Versammlung, Jagdgenossenschaft Oberthürheim, Bürgerhaus Oberthürheim
17.04.18	10:00 Uhr	Info-Termin zur Freien Schule, Freie Schule Lech-Zusam
21.04.18	10:00 Uhr	Vorführung des Defibrillators, Wasserwachtheim Lauterbach, WW-OG Lauterbach
21.04.18	15:00 Uhr	Kinderaktion: Aussaat von Sonnenblumenkernen, OGV Lauterbach, Vereinsheim
21.04.18		Altkleider-/Altpapiersammlung: Ober- u. Unterthürheim, Pfaffenhofen, Wortelstetten
22.04.18	10:15 Uhr	Erstkommunion in Buttenwiesen und Unterthürheim
24.04.18	18:30 Uhr	Bittgang von Lauterbach nach Illemad, Pfarrkirche Lauterbach, Pfarrgemeinde Ltb.
25.04.18	Für 25.04.18 sind bereits alle Termine vergeben!	Rentensprechtag im Rathaus Buttenwiesen Der nächste Sprechtag in Buttenwiesen wird voraussichtlich im Herbst 2018 stattfinden. Der genaue Termin wird im Rathausbrief veröffentlicht, sobald er feststeht. Falls Sie früher einen Beratungstermin benötigen, wenden Sie sich bitte an die Auskunfts- und Beratungsstelle in Augsburg, Dieselstraße 9, ☎ 0821 500 - 2121 Öffnungszeiten: Montag – Mittwoch: 08:00 Uhr – 16:00 Uhr Donnerstag: 08:00 Uhr – 17:00 Uhr + Freitag: 8:00 Uhr – 12:00 Uhr
26.04.18	19:00 Uhr	Erlebe Lernen anders, Freie Schule Lech-Zusam, Schule in Lauterbach
29.04.18	10:15 Uhr	Erstkommunion in Pfaffenhofen und Wortelstetten
29.04.18	10:15 Uhr	Erstkommunion in Wortelstetten, Pfarrkirche Kirche St. Georg Wortelstetten
30.04.18	18:00 Uhr	Maibaumaufstellen in Wortelstetten, Gasthaus Rauch Wortelstetten
30.04.18	18:00 Uhr	Maibaumaufstellen in Frauenstetten, Am Spielplatz in Frauenstetten
30.04.18	18:00 Uhr	Maibaumaufstellen in Unterthürheim am Bürgerhaus
30.04.18	18:30 Uhr	Maibaumaufstellen in Lauterbach, Feuerwehrhaus Lauterbach Am 1. Mai, 07:00 Uhr, Unterpflanzung rund um den Maibaum, OGV Lauterbach
04.05.18	19:00 Uhr	Frühjahrsübung, FFW Lauterbach, Feuerwehrhaus Lauterbach
04.05.18	19:00 Uhr	Abschlusschießen, Schützenverein „Tell“ Lauterbach, Schützenheim
05.05.18	09:30 Uhr	Tag der offenen Tür mit Kinderflohmarkt, Freie Schule Lech-Zusam Lauterbach
06.05.18	07:00 Uhr	Anfischen, Weiher am Stadelfeld, Fischergilde Illemad/Lauterbach
05.05.18 06.05.18	12 – 16 Uhr 06 – 12 Uhr	40. Internationale Volkswanderung in Pfaffenhofen Wandertage in Pfaffenhofen, Zusamtaler Wanderfreunde Treffpunkt und Start: Turnhalle Pfaffenhofen – Nordic-Walker herzlich willkommen! Streckenlängen: 5 km, 10 km und 20 km.
06.05.18	10:15 Uhr	Erstkommunion in Lauterbach, Pfarrkirche Lauterbach
06.05.18		Regionale Gewerbeschau Buttenwiesen, Wirtschaftsvereinigung Buttenwiesen
08.05.18	19:30 Uhr	BRK-Bereitschaft: Ausbildung/Übungsabend; Feuerwehrgerätehaus in Buttenwiesen Interessenten zum „Schnuppern“ herzlich willkommen
10.05.18	09:15 Uhr	Flurumgang Lauterbach, anschl. Festgottesdienst zu Christi Himmelfahrt, Pfarrkirche
10.05.18	09:30 Uhr	Vatertagsfeier, SV Wortelstetten, Sportgelände Wotelstetten
10.05.2018	10:00 Uhr	Kesselfleischessen im Schützenheim, Schützenverein "Tell" Lauterbach
11.05.18	20:00 Uhr	Hurga Club - Live im Clubheim mit Volker Panitz, One-Man-Band, Hurga Clubheim Unterthürheim
12.05.18	20:00 Uhr	Preisschafkopfen beim TSV Unterthürheim, Sportheim Unterthürheim
16.05.18	10:00 Uhr	Info-Termin zur Freien Schule, Schule Lauterbach, Freie Schule Lech-Zusam
20.05.18	09:30 Uhr	Radltour, TSV Pfaffenhofen, 09:30 Uhr: Abfahrt sportliche Tour 11:00 Uhr: Abfahrt der Familientour, Abfahrt jeweils am Sportheim, TSV Pfaffenhofen
24.05.18 - 27.05.18		4 Tagesausflug nach El Arenal Mallorca / Spanien, Hurga Club
26.05.18	19:15 Uhr	Vorabendmesse an der Lindenskapelle Lauterbach, Pfarrgemeinde Lauterbach
27.05.18		Dreifaltigkeitsmarkt in Buttenwiesen
Termine von Juni bis Dezember 2018		
01.06.18	15:00 Uhr	– 18:00 Uhr, Schnupperfischen für alle Interessierten, Weiher am Stadelfeld, ab 19:00 Uhr: Nachtfischen, Fischergilde Illemad/Lauterbach
03.06.18	09:00 Uhr	Dorfladen Lauterbach: Feier zum 10-jährigen Bestehen des Dorfladens Lauterbach
03.06.18	18:00 Uhr	Festgottesdienst mit anschl. Fronleichnamsprozession, Pfarrkirche Lauterbach
8.-10.06.18	05:00	Ausflug nach Großbardau zur 800-Jahr-Feier, FFW Lauterbach, Feuerwehrhaus





12.06.18	19:30 Uhr	BRK-Bereitschaft: Ausbildung/Übungsabend; Feuerwehrgerätehaus in Buttenwiesen Interessenten zum „Schnuppern“ herzlich willkommen
15.06.18	17:00 Uhr	Kindergartenfest im Kindergarten „Regenbogen“ Lauterbach
16.06.18	19:00 Uhr	Vortrag: „Ein gutes Gedächtnis ist erlernbar“ - Training mit Dr. Boris Konrad, Hirnforscher – Gedächtnisweltmeister, Veranstalter: SeniorenGemeinschaft-Wertingen-Buttenwiesen, Stadthalle Wertingen
18.06.18	17 Uhr – 20 Uhr	Blutspendetermin, Blutspendedienst des BRK, Bürgerhaus Unterthürheim, Am Bürgerhaus 11 (frühere Bezeichnung: Pfarrstraße 16) Nächste Termine: 13.09.2018 und 12.12.2018 Blutspendedienst des Bayerischen Roten Kreuzes 
24.06.18	10 Uhr bis 17 Uhr	Tag der offenen Gartentür in Schwaben Im Bezirk Schwaben öffnen an diesem Sonntag insgesamt 48 Gärten ihre Pforten. Der Landkreis Dillingen ist heuer mit 8 Gärten in Binswangen, Dillingen, Mödingen, Höchstädt, Zusamaltheim und Mödingen vertreten.
01.07.18	ab 7 Uhr	Fußwallfahrt nach Kloster Holzen, 10 Uhr Gottesdienst, Pfarreiengemeinschaft Buttenw.
06.07.18	17:30 Uhr	Italienische Nacht, SV Wortelstetten, Miller-Halle am Sportgelände Wortelstetten
07.07.18	10:00 Uhr	Gerümpelturnier SV Wortelstetten, Sportgelände Wortelstetten
08.07.18	10:00 Uhr	Jugendturnier SV Wortelstetten, Sportplatz Wortelstetten
21.07.18	19:00 Uhr	Hoffest, Schützenverein Falkenhorst Wortelstetten, Schützenheim Wortelstetten
18.08.18		Mini-Erste-Hilfe Kurs im Rahmen des Kinderferienprogramms unserer Gemeinde, BRK-Gruppe Buttenwiesen, Feuerwehrgerätehaus Buttenwiesen
07.09.18	19:00 Uhr	Fackelwanderung in Wortelstetten, im Rahmen des Kinderferienprogramms unserer Gemeinde, Start am Feuerwehrhaus Wortelstetten, Ausweichtermin: 08.09.2018
10.09.18	19:30 Uhr	BRK-Bereitschaft Ausbildung/Übungsabend; Feuerwehrgerätehaus in Buttenwiesen Interessenten zum „Schnuppern“ herzlich willkommen.
13.09.18	17 Uhr – 20 Uhr	Blutspendetermin, Blutspendedienst des BRK, Bürgerhaus Unterthürheim, Am Bürgerhaus 11 (frühere Bezeichnung: Pfarrstraße 16) Nächster Termin: 12.12.2018 Blutspendedienst des Bayerischen Roten Kreuzes 
16.09.18	14:00 Uhr	Besuch des Heimathauses Blindheim, Heimatverein Unteres Zusamtal e.V. Treffpunkt vor dem Heimathaus Blindheim, Weiherbrunnenstraße 9
08.10.18	19:30 Uhr	BRK-Bereitschaft: Ausbildung/Übungsabend; Feuerwehrgerätehaus in Buttenwiesen Interessenten zum „Schnuppern“ herzlich willkommen weitere Termine: Dienstag, 13.11.2018 und Dienstag, 11.12.2018
27.10.18	08:30 Uhr	PRIMAX-Spartag der Raiffeisenbank Unteres Zusamtal eG, Raiffeisenbank Buttenwiesen, von 08:30 – 13:30 Uhr
01.12.18	18:30 Uhr	Nikolausfeier, SV Wortelstetten, Gastwirtschaft Rauch Wortelstetten
12.12.18	17 Uhr – 20 Uhr	Blutspendetermin, Blutspendedienst des BRK, Bürgerhaus Unterthürheim, Am Bürgerhaus 11 (frühere Bezeichnung: Pfarrstraße 16) Blutspendedienst des Bayerischen Roten Kreuzes 
Wichtig:		Geschirrmobil: Anfragen + Reservierungen Beate Meitinger, ☎ 0151 2684 0058 Für größere Veranstaltungen oder größere Geschirrmengen frühzeitig buchen!

		Monatliche Termine
18.04.18 09.05.18 20.06.18	13:45 Uhr	Der Bücherbus kommt: Oberthürheim (Bushaltestelle) 13:45 Uhr – 14:15 Uhr, Unterthürheim (Kirche =K) 14:25 Uhr – 15:25 Uhr, Buttenwiesen 15:40 Uhr – 16:40 Uhr http://www.buecherbus-dillingen.de
19.04.18 21.06.18	13:30 Uhr	Der Bücherbus kommt: Pfaffenhofen (Feuerwehrhaus = FH) 13:30 Uhr - 14:30 Uhr Lauterbach (FH) 14:45 Uhr - 15:45 Uhr, Hinterried (Ortsmitte) 16:00 Uhr - 16:15 Uhr Wortelstetten (K) 16:20 Uhr – 17:15 Uhr, Frauenstetten (Am Spielplatz) 17:30 Uhr – 18 Uhr
12.04.18 26.04.18 17.05.18		Termine für die nächsten Energieberatungen im Landratsamt Dillingen (1. OG, Zi. 109 und 118), Terminvereinbarungen (Zi. 104): ☎ 09071 51 - 248 oder Fax 09071 5133 – 248, E-Mail: christian.weber@landratsamt.dillingen.de
13.04.18 14.04.18	ab 18 Uhr 9 – 14 Uhr	Brotbacken, Brotbackfreunde Lauterbach, Pfarrhof Lauterbach, Brotbestellungen unter ☎ 69861, Samstag: 9 – 14 Uhr: Abholung bestellter Brote Weitere Termine: 11.05.18 + 12.05.18
1. Montag im Monat		19:00 Uhr, Fanclub-Sitzung, FC Bayern Fanclub Millennium, Treffen im Fanclubheim, jeden ersten Montag im Monat, Informationen bei Katja Wille, ☎ 08274 6113
1. Mittwoch im Monat		19:00 Uhr, Stammtisch, Fischereiverein Pfaffenhofen, OGV-Heim beim Zehentstadel

		Wöchentliche Termine
montags	15:30 Uhr	Kinderturnen, Kinder 3 – 6 Jahre, TSV Pfaffenhofen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
montags	16:00 Uhr	– 17:00 Uhr - Fit-Kids: Spiel, Sport, Spaß für Kinder ab 3 Jahren, Mehrzweckhalle Buttenwiesen, TSV Buttenwiesen, Info: ☎ 08274 6969274
montags	17:00 Uhr	– 18:00 Uhr, Senioren-Gymnastik, Mehrzweckhalle Buttenwiesen, TSV Buttenwiesen, Info: ☎ 08274 6969274
montags	18:00 Uhr	Nordic-Walking-Treff, TSV Pfaffenhofen, Treffpunkt: TSV-Sportheim Pfaffenhofen
montags	17:30 Uhr	– 18:30 Uhr, Step-Aerobic, TSV Unterthürheim, Bürgerhaus Unterthürheim Info: ☎ 0176 65402547, Rita Peller
montags	18:15 Uhr	– 19:45 Uhr, Hatha-Yoga, Mehrzweckhalle Buttenwiesen, TSV, ☎ 0176 99540290
montags	18:30 Uhr	– 19:30 Uhr, Step-Aerobic, TSV Lauterbach, Riedblickhalle, Gymnastikraum
montags	19:00 Uhr	– 20:00 Uhr, Heilgymnastik, Schulturnhalle Pfaffenhofen, Kneippverein Pfaffenhofen
montags	19:00 Uhr	– 21:00 Uhr, Herrengymnastik, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach
montags	20:00 Uhr	jeden 3. Montag im Monat, Übungsabend der Volkstanzgruppe des Heimatvereins Unteres Zusamtal e. V., Hurga-Clubheim Unterthürheim
montags	20:00 Uhr	– 21:00 Uhr, Wasserwacht-Training, Ortsgruppe Lauterbach, Hallenbad Wertingen
montags	20:00 Uhr	– 21:00 Uhr - Bodystyle Mix, Mehrzweckhalle Buttenwiesen, TSV Buttenwiesen, ☎ 0176 99540290
dienstags	16:15 Uhr	– 17:15 Uhr, Kinderturnen Kleinkinder 3 – 6 Jahre, TSV Unterthürheim, Bürgerhaus
dienstags	17:30 Uhr	– 18:30 Uhr, Spiel, Spaß und Tanz, (Kinderturnen: 6 – 10 Jahre), TSV Unterthürheim, Bürgerhaus Unterthürheim, Infos: ☎ 1018, U. Binswanger
dienstags	17:30 Uhr	– 19:00 Uhr, Yoga, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach
dienstags	18:30 Uhr	Bis 24.04.2018 jeden Dienstag – 20:30 Uhr, Herrengymnastik, Bürgerhaus Unterthürheim, TSV-Herrengymnastik-Gruppe, TSV Unterthürheim, ☎ 691970, Leitung: Josef Putz → ab 08.05.2018, 18:00 Uhr Treffpunkt am Bürgerhaus zum Radfahren
dienstags	18:30 Uhr	Jugendübungsschießen, Schützenverein Hubertus Unterthürheim, Schützenheim ab 19:30 Uhr: Übungsschießen für Schützen im Schützenheim Unterthürheim
dienstags	19:00 Uhr	Übungsschießen, Schützenverein Hubertus Pfaffenhofen, Schützenheim Pfaffenh.
dienstags	19:15 Uhr	– 20:15 Uhr, ZUMBA FITNESS, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach, ☎ 6699
dienstags	19:00 Uhr	Tanzkurs , TSV Pfaffenhofen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
mittwochs	16:00 Uhr	– 17:00 Uhr, Eltern-Kind-Turnen, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach, ☎ 6699
mittwochs	16:00 Uhr	– 17:00 Uhr, Eltern-Kind-Turnen (für Kinder von 1 bis 3 Jahren), TSV Buttenwiesen, Gemeindehalle Buttenwiesen, Infos ☎ 691 2221
mittwochs	16:15 Uhr	bis 17:15 Uhr: Mutter-Kind-Turnen (für Kinder von 1 bis 4 Jahren), Bürgerhaus Unterthürheim, TSV Unterthürheim, Infos ☎ 08274 691715
mittwochs	16:30 Uhr	Step-Aerobic für Kinder ab 8 Jahren, TSV Pfaffenhofen 14-tägig in geraden Kalenderwochen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
mittwochs	19:00 Uhr	Ab 04. April 2018: Laufen oder Radfahren, je nach Witterung, Leitung: Christine Heindl, Treffpunkt am Bürgerhaus Unterthürheim, Nordic-Walking jetzt donnerstags um 18:00 Uhr, Treffpunkt am Sportplatz Unterthürheim → ab 05.04.2018.
mittwochs	19:00 Uhr	Step-Aerobic, TSV Pfaffenhofen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
mittwochs	19:30 Uhr	– 21:00 Uhr, Damengymnastik, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach
donnerstags	16:00 Uhr	Mutter-Kind-Turnen für Kinder unter 3 Jahren, TSV Pfaffenhofen, 14-tägig in ungeraden Wochen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
donnerstags	17:00 Uhr	– 18:00 Uhr, Seniorengymnastik „60 plus“, Leitung: Renate Putz, TSV Unterthürheim, Bürgerhaus Unterthürheim, Infos unter: ☎ 69 19 70
donnerstags	18:00 Uhr	– 19:30 Uhr, Teakwondo, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach, Info ☎ 6699
donnerstags	18:00 Uhr	Nordic-Walking-Treff, TSV Unterthürheim, Treffpunkt: Sportplatz Unterthürheim
donnerstags	18:30 Uhr	– 19:30 Uhr, Sportmix, TSV Lauterbach, Gymnastikraum in Riedblickhalle
donnerstags	19:30 Uhr	– 21:30 Uhr, Skigymnastik, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach / Info ☎ 6699
donnerstags	20:15 Uhr	– 21:30 Uhr, Volleyball für jedermann(frau), TSV Unterthürheim, Bürgerhaus
freitags	06:30 Uhr	Nordic-Walking-Treff, TSV Pfaffenhofen, Treffpunkt: TSV-Sportheim Pfaffenhofen
freitags	15:00 Uhr	– 16:00 Uhr - Smiley-Dance, Tanzen ab 5 Jahre, Riedblickhalle Gymnastikraum, TSV Buttenwiesen, Info: ☎ 08274 2494965 (Infos auch für Tanzen ab 8 Jahre)
freitags	15:00 Uhr	Turnen für Kinder, 6 – 12 Jahre, TSV Pfaffenhofen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
freitags	16:00 Uhr	– 17:00 Uhr, Happy-Dance, Tanzen ab 8 Jahre, Riedblickhalle Gymnastikraum,
freitags	16:30 Uhr	Turnen für Kinder ab 13 Jahren, TSV Pfaffenhofen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
freitags	16:30 Uhr	– 18:00 Uhr, Beat Weed, Tanzen ab 13 Jahre, Riedblickhalle, TSV Buttenwiesen, Info: ☎ 0160 95498186
freitags	18:00 Uhr	– 20:00 Uhr, Tennistraining Herren (Jugend), TSV Lauterbach, Tennisplatz
freitags	18:00 Uhr	– 22:00 Uhr, Volleyball, TSV Lauterbach, Turnhalle Pfaffenhofen, Info ☎ 6699

freitags	18:30 Uhr	Volleyball-Schnuppertraining, TSV Lauterbach – Abteilung Volleyball, Turnhalle Pfaffenhofen, Infos: Michael Holand, ☎ 08272 4425, michael.holand@t-online.de
freitags	19:00 Uhr	Jugendübungsschießen, Hubertus Pfaffenhofen, Schützenheim Pfaffenhofen
freitags	20:00 Uhr	Clubabend für alle Interessierten, Hurga Club, Clubheim Unterthürheim
samstags	12:30 Uhr	– 13:30 Uhr, Jugend-Wasserwacht-Training, OG Lauterbach, Hallenbad Wertingen

VHS Zusamtal lädt zu Kursen, Vorträgen und Veranstaltungen im Frühjahr

			
	Programmheft für Frühjahr und Sommer 2018 Vielfältige Angebote und Kurse warten auf Sie – Infos und Broschüren im Rathaus		
	Anmeldungen und Infos		www.vhs-zusamtal.de

Termine Kleinkunsthöhne Lauterbach im Herbst / Winter 2017/18, Beginn jeweils 20:00 Uhr		
Samstag,	28.04.18	Turnhalle Lauterbach, „Perlen für das Volk“, Musikkabarett mit der Couplet AG
Samstag,	19.05.18	Gasthaus Straub, Pfaffenhofen, „Wieder dahoam“, Musikkabarett mit dem „Binser“
Samstag,	09.06.18	Synagoge Binswangen, „Miroslav Jugoslav“ Musik und Lieder mit Miroslav Nemeč, dem Münchner Kommissar Ivo Batic
Samstag,	23.06.18	Synagoge Binswangen, „A cappella und noch mehr“, mit der Gruppe „Vox Orange“
Kartenvorverkauf		Schreibwaren Gerblinger, Wertingen und ☎ 08274 691622

SeniorenGemeinschaft Wertingen-Buttenwiesen e.V. – Jahresprogramm 2018

Die SeniorenGemeinschaft Wertingen-Buttenwiesen e.V. lädt Sie zu folgenden, sehr informativen Veranstaltungen ein.



16. Juni 2018, 19:00 Uhr

„Ein gutes Gedächtnis ist erlernbar“ - Training mit Dr. Boris Konrad, Hirnforscher – Gedächtnisweltmeister, Veranstalter SeniorenGemeinschaft-Wertingen-Buttenwiesen

Stadthalle Wertingen

8. August 2018, 15:00 Uhr

Mitgliedertreffen der SeniorenGemeinschaft Wertingen-Buttenwiesen mit Vortrag „Die Pflege des Menschen mit diabetes mellitus“ mit Günther Schneider, Leiter Seniorenzentrum St. Klara, Wertingen

Bürgersaal, Buttenwiesen

11. April 2018, 15:00 Uhr

Mitgliedertreffen der SeniorenGemeinschaft Wertingen-Buttenwiesen mit Vortrag „Unsere Netzwerkpartner stellen sich vor“ (ASB / AWO / PROMEDICA / SeniorenZentrum St. Klara)

Landgasthof Stark, Gottmannshofen

10. Oktober 2018, 15:00 Uhr

Mitgliedertreffen SeniorenGemeinschaft Wertingen-Buttenwiesen mit Vortrag, „Im Alter richtig versichert“, Referent: Hans Werner Ziegler, Fachberater für Verbraucherfragen, Verbraucherzentrale Bayern

Landgasthof Stark, Gottmannshofen

2018	Wochenmarkt in der Markthalle Unterthürheim - Kommen Sie vorbei !		
	Samstag	Aktionsimbiss	Besondere Angebote
immer samstags 9 Uhr bis 14 Uhr		3 St. kesselfrische Weißwürste + 2 Brezen 5 €	jeden Donnerstag: 10 Uhr – 13 Uhr
	31. März	Knuspriges Schäufele mit Kartoffelknödel, Blaukraut und Biersoße 5,50 €	Kochsalami Stange Leberwurst 400g Dose
	07. April	1 knusprige Schweinshaxe mit Semmelknödel, Blaukraut und Biersoße 5,50 €	Leberwurst 400g Dose Schinkenwurst Stange
	14. April	½ knuspriges Grillhähnchen mit Wedgeskartoffeln 5,50 €	Frische und geräucherte Forellen Leberkäse 400g Dose
	21. April	Knuspriges Spanferkel mit Kartoffelknödel, Blaukraut und Biersoße 5,50 €	Pressack rot oder weiß
	28. April	1 knuspriges Schäufele mit Semmelknödel, Sauerkraut, Biersoße 5,50 €	Frische und geräucherte Forellen Gelbwurst Stange
Mit Ihrem Einkauf und Besuch beleben Sie die Markthalle. Wir freuen uns auf Sie als Stammgast.			

Biotonne – Restmülltonne – Papiertonne – Gelber Wertstoffsack – Sperrmüll

Leerung der Biotonne ab April wieder wöchentlich		Leerung der Restmülltonne:
Biotonne Gebiet 1: Almhof, Buttenwiesen, Feldbach, Frauenstetten, Hinterried, Oberthürheim, Pfaffenhofen, Stehlesmühle, Unterthürheim, Vorderried, Wortelstetten	Biotonne Gebiet 2: Bartlstockschwaige, Beutmühle, Greggenhof, Heidenau, Illemad, Lauterbach, Ludwigsschwaige, Maierhof, Neuweiler	in allen Ortsteilen: 14-tägig (ungerade KW) Donnerstag, 12.04.2018 Donnerstag, 26.04.2018 Freitag, 11.05.2018 Weitere Infos unter: www.awv-nordschwaben.de
überwiegend donnerstags Donnerstag, 12.04.2018 + 19.04.2018 Donnerstag, 26.04.2018 + Fr. 04.05.2018	überwiegend dienstags Dienstag, 17.04.18 + 24.04.2018 Mittwoch, 02.05.18 + Di. 08.05.18	
Werden Tonnen nicht geleert oder bleiben gelbe Säcke liegen, wenden Sie sich bitte an: AWV ☎ 0906 7803-30 Ihr persönlicher Abfuhrkalender 2018, speziell für Ihren Ortsteil, kann unter www.awv-nordschwaben.de abgerufen werden.		

Gelber Sack 2018		
Gebiet 1: Almhof, Buttenwiesen, Feldbach, Oberthürheim, Pfaffenhofen, Stehlesmühle, Unterthürheim Montag, 16.04.2018 Montag, 14.05.2018 + 11.06.2018 Montag, 09.07.2018 + 06.08.2018	Gebiet 2:: Beutmühle, Frauenstetten, Greggenhof, Heidenau, Hinterried, Illemad, Lauterbach, Maierhof, Neuweiler, Vorderried, Wortelstetten: Freitag, 20.04.2018 Freitag, 18.05.2018 + 15.06.2018	Gebiet 3: Bartlstockschwaige, Ludwigsschwaige Mittwoch, 28.03.18 Freitag, 27.04.18 Samstag, 02.06.18

Papiertonne 2018				
Gebiet 1: Frauenstetten Mittwoch, 28.03.2018 Mittwoch, 25.04.2018 Donnerstag, 24.05.18	Gebiet 2: Almhof, Feldbach, Buttenwiesen, Pfaffenhofen, Stehlesmühle Dienstag, 03.04.18 Montag, 30.04.2018	Gebiet 3: Hinterried, Neuweiler, Ober- u. Unterthürheim, Vorderried, Wortelstetten Freitag, 13.04.2018 Samstag, 12.05.2018	Gebiet 4: Beutmühle, Greggenhof, Heidenau, Illemad, Lauterbach, Maierhof Mi., 11.04.2018 Mi., 09.05.1018	Gebiet 5: Bartlstockschwaige, Ludwigsschwaige Samstag, 07.04.18 Samstag, 05.05.18 Samstag, 02.06.18

AWV-Recyclinghof Frauenstetten - Sperrmüll- und Kühlgeräteannahme an jedem Öffnungstag
Öffnungszeiten Recyclinghof + Grünsammelplatz Frauenstetten
Annahme von Problemmüll: Samstag, 22.09.2018, 10:30 Uhr – 12:30 Uhr

❖ **Bitte beachten!** ❖ **April bis Oktober: mittwochs 16 – 18 Uhr + samstags 9 – 13 Uhr**
 ❖ **November bis März: nur samstags 09:00 Uhr – 12:00 Uhr** ❖

Termine für Vereinsveranstaltungen – Nächster Rathausbrief Mittwoch, 25. April 18

Werte Vereinsvorsitzende und Mitarbeiter in den Vereinen, bitte teilen Sie die Veranstaltungstermine für den nächsten Rathausbrief bis spätestens **Montag, 16. April 2018**, dem Sekretariat der Gemeindeverwaltung nach Möglichkeit schriftlich mit.

Bitte denken Sie daran, Veranstalter, Ort und die genaue Zeit der Veranstaltung zu nennen. Sie können auch Terminpläne für längere Zeiträume abgeben:
 Telefax: 99 99 – 50
 E-Mail: gemeinde@buttenwiesen.de

HERAUSGEBER: Gemeinde Buttenwiesen, Marktplatz 4, 86647 Buttenwiesen, Sammel-Ruf-Nr.: 9999-0
 Internetadresse: <http://www.buttenwiesen.de>, E-Mail: gemeinde@buttenwiesen.de Telefax: 9999-50

BÜROZEITEN DER GEMEINDEVERWALTUNG: Montag bis Freitag: 08:00 Uhr – 12:00 Uhr Dienstag auch am Nachmittag: 14:00 Uhr – 16:00 Uhr Donnerstag auch am Nachmittag: 14:00 Uhr – 18:00 Uhr außerhalb der Bürozeiten nach Terminvereinbarung	ÖFFNUNGSZEITEN RECYCLINGHOF + GRÜNGUTSAMMELPLATZ: November bis März nur samstags 9 Uhr – 12 Uhr Sommer (April bis einschließlich Oktober): Mittwoch: 16 bis 18 Uhr + Samstag: 9 bis 13 Uhr Die Sperrmüll- und Kühlgeräteannahme erfolgt immer während der normalen Öffnungszeiten Infos: www.buttenwiesen.de
KOORDINATIONSSTELLE „BÜRGER FÜR BÜRGER“ + SGW SeniorenGemeinschaft Wertingen - Buttenwiesen Büro im Rathaus Buttenwiesen Ansprechpartner: Marco Wohlauf, ☎ 9999 - 29 Fax 08274 9999 – 730	<div style="text-align: center;">  </div> <p> info@sgw-buttenwiesen.de marco.wohlauf@buttenwiesen.de </p> <p> Montag: 09:00 Uhr bis 13:00 Uhr Donnerstag: 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr </p>